選辦各省地道藥材
自製各項膏丹丸散

雲哥 華埠 (永)(安)(藥)(房)

止咳嗽羌母兩二毫九　實驗脚氣丸每瓶七毫五
參茸補腎丸每打三圓　經驗健步養血丸　一圓
刀傷跌打丸每個五毫　正野山花旗參平沽
神效白濁丸每服一圓　新到唐山靚鞋襪
斷根癬藥每瓶銀五毫　正洛士利笠衫靚面巾
八寶光明眼藥每瓶三毫五　各色頂靚香茶發售
通利大便調濕痔丸壹圓　送禮各欵香檢平沽
花柳掃毒丸每瓶一圓　中西墨水頂靚香水

本號自製中西送禮麻糖發客
諸君光顧格外歡迎郵費貴客
零沽自理

WING ON CO.
32 Pender St. W. P. O. Box 1264
舖在片打街門牌三十二號
電話　時無　一二四〇四

司理人楊金樹
朱卓臣　仝啓

▼○▲溫金有狀師樓
現時遷往緬街夾片打街山尾梳銀行二樓五號房內照常辦事有蒙委託請移玉面商
▲料理衙門移民局事務
溫金有啓
W. A. Cumyow　Can. Bank of Commerce Bldg., Phone Sey. 2240　501 Main St. Vancouver, B.C.

GIM LEE YUEN LTD.
75-77 PENDER STREET EAST
VANCOUVER, B. C.　PHONE SEY. 899-3239
專辦蘇杭雜貨菜材

雲埠 金利源紹記
各種貨品
特別
平沽
本公司自投滙以來其快捷方妥當久為僑胞嘉許凡去居廣州各縣鄉各埠市各村鄉均能達到招滙票就地找換港紙各和金折及各樣里滙銀回家本請登西文往地付來乃各快之
電話　九九八　公司　九三二三

德紹滙兌公司　廣告
DUCK SHEU CO. LTD.
75-77 Pender ST. E.　Vancouver, B. C.

▲○▲致公堂新成開幕預告
啓者本堂落成擇期十月十日國慶日開幕統請五大洲各埠致公總分堂洪門昆仲預期光臨助慶指示一切不勝翹企
東非洲庇鱗埠致公分堂同人鞠躬
Chee Kung Tong　P. O. Box 276
Beira P. East Africa

雲高 華埠 合生號
HOP SANG CO.
79 Pender St. E.　Phone Sey. 6256
Vancouver, B. C.
本號向辦祖國大宗貨品水貨取價從廉久蒙各界稱許今將貨價減平大加改良新到合時菜米及各種瓜仁遠近賜顧無任歡迎
▲代理恩平公報
貨價行情單印便函索當即如命付上
信箱五六零　喊線(詩麼)六二五六
全年三元五毛　半年二元　每一冊毛五仙
司理鄭厚昶　福藉啟

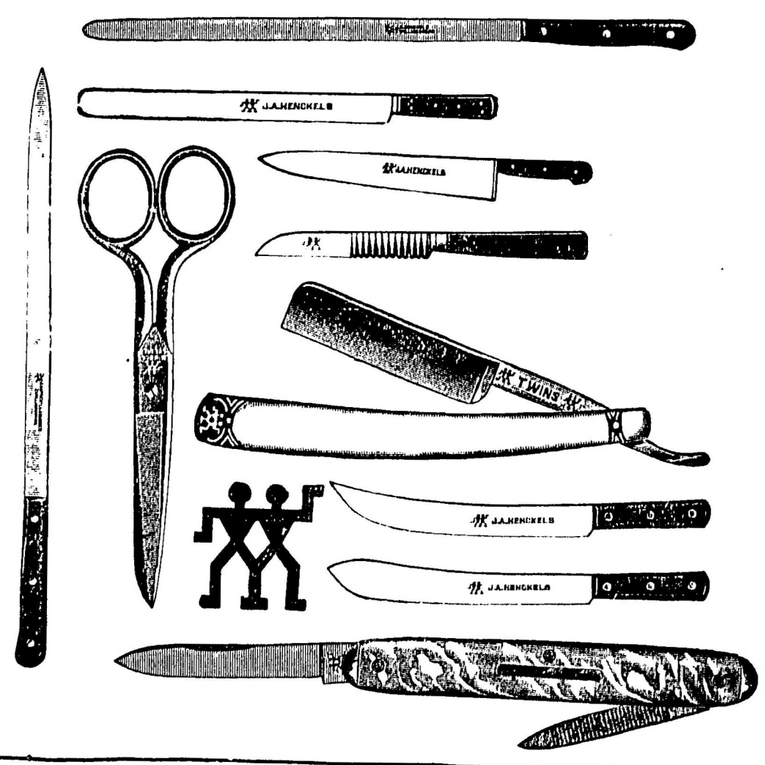
五櫃麻雀牌
八花麻雀牌
新濟世馳名氣痛靈丹
香港天壽堂姑婆丸
馳名皮膏濕毒聖藥　大筒一元五　小筒七毛五
新發明醫痔漏聖藥　每筒壹員
FIAT PILE OINTMENT
FIAT ECZEMA REMEDY
總經理加拿大金利源紹記

本號理美國奇代總
生行姚樹常鄭樹譚民快满地可藥趙裴彬壽雷唐堯齡香陳達明春天濟世屈臣氏艾羅韋氏黃氏慎章氏廉氏唐拾義梁家齊賴耀庭歐恕羅基培全各種藥品
南趙超常南趙彬合昭雲港鳴新濟堂曉拾義家品
埠雲金利源

雲高 華埠 美綸門牌百五街緬在鋪 店靴專製鞋靴 三十五號

自製靴式第一四在外埠諸君如欲買此等靴請書此號敗本店則由C.O.D.奉上郵費貴客自理如不滿意原銀奉回
號敗由五號至十號半皆備
上圖乃本店自製做工靴式第壹一四全用美國油面皮及上等底皮製成價分叁等由四元五毫五元七五六元五至七元七五在本埠諸君請到來本店參觀在外埠諸君函索即寄
M. LANG & COMPANY
535 Main St.　Vancouver, B. C.
美綸靴店啟

▲諸君注意
雲埠明和大鐵行
(孖人)麥大小各器具俱全價甚相宜



MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East　Vancouver, B. C.
▲電話(詩麼)叁七〇五　Phone Sey. 3705
雲埠 明和鐵行總理黃昭立啓

拾足金葉
請照住址
麗生號葉曉初
LAI SANG CO.
432 Carrall St.
Phone Sey. 8479
Vancouver, B. C.
美盛號鄧湛隆
MEE SHANG
5 Pender St. E.
Phone Sey. 2162
Vancouver, B. C.
聯盛公司
Lin Shang Co.
1 Perder St. E
Phone Sey. 4295
Vancouver, B. C.

▲域埠致公總堂通告
為通告事案據金門總堂懇親會議決建祠案本加屬額派代表二名回滬襄辦仰各分堂速選舉能員報名前來以便複選依期九月一号以前回滬可也
域多利埠致公總堂啟

明鏡臺星盤命理
英國吶吆埠
MING KAN TOI
P.O. Box 337　Nanaimo, B. C.
▲星斷吉凶
明斷吉凶鏡照遐邇臺靈一參三透點微度星學通隱熟盤命雖書理明
天地人盤四餘七政筆金廿員
月批評筆金拾元
逐年批評筆金三元
飛星刻度筆金一元
逐年批評筆金八字筆金一元
大批八字筆金三元
小批八字筆金一元
▲命評貴賤
▲能參鬼谷
確知丹青光射道口斗有醜
然妍鑑莫不
妙手
時間精津眞
趨避宜
大批八字筆金五元
兼評星盤
星盈八字筆金八圓
逐年批評筆金八圓
中批八字筆金弍元
廣州人師範徐錫崙啓
▲敢並神峰

Abbey SALT
葉備鹽能固精益臟凡大便閉結及膽汁過多者服之大奏奇效此鹽各藥肆均有發售
本醫士啓

雲高 華埠 生源廣
KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Sey. 3046　Vancouver, B. C.
啓者本號由唐山辦到大都增城絲苗米油糖京菓各江海味雜貨罐頭日用食品俱全發行零沽批價從廉茲新張伊始以圖久遠交易如蒙惠顧額外歡迎
喊線(詩麼)三零四六
司事人林柏旋
榮啟披露

三盛連記
Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385　1 Pender St. W.
Vancouver　B. C.

本號專造各種頂靚皮靴工料料質比美於西人所造之工料發售各欵雜物合脚靚皮靴鞋修整舊靴有絲索衣襪骨膠皮急袋等雜物留意光顧在片打門牌一號